



MHMPXPL40DM4

DODATEK č. 1**ke SMLOUVĚ O REALIZACI PŘEKLÁDKY SÍTĚ ELEKTRONICKÝCH KOMUNIKACÍ**

č. smlouvy CETIN VPI/PH/2020/046

č. smlouvy Stavebníka: INO/21/08/006754/2020

stavba č. 40297 TV Hloubětín, etapa 0007 Mochovská I**CETIN a.s.**

se sídlem Českomoravská 2510/19, Libeň, 190 00 Praha 9

IČO: 04084063

DIČ: CZ04084063

ID DS: qa7425t

zapsaná v obchodním rejstříku vedeném u Městského soudu v Praze pod sp. zn. B 20623

zastoupená: [REDACTED]

bankovní spojení: PPF banka a.s.

číslo účtu: 2019160003/6000

(dále jen „CETIN“)

a

HLAVNÍ MĚSTO PRAHA

se sídlem: Mariánské náměstí 2/2, Praha 1 – Staré Město, PSČ 110 00

IČO:00064581

DIČ: CZ00064581, registrované dle ustanovení § 94 zákona č. 235/2004 Sb., o dani

z přidané hodnoty, v účinném znění

ID DS: 48ia97h

bankovní spojení: PPF banka a.s.

číslo účtu:20028-5157998/6000

zastoupené: Ing. arch. Tomášem Veselým, zástupcem ředitele Magistrátu pro sekci rozhodování o území, pověřeným řízením odboru investičního

(dále jen „Stavebník“)

CETIN a Stavebník dále společně označovány jako „Smluvní strany“ a jednotlivě jako „Smluvní strana“

I. Preambule

- 1.1 Smluvní strany se dohodly na uzavření tohoto dodatku č. 1 (dále jen „Dodatek“) ke Smlouvě o realizaci překládky sítě elektronických komunikací v rámci stavby č. 40297 TV Hloubětín, etapa 0007 Mochovská I, č. CETIN VPI/PH/2020/046, č. Stavebníka INO/21/08/006754/2020, evidované pod názvem „VPI, PH14, TV Hloubětín, etapa 0007“, uzavřené mezi Smluvními stranami dne 13.8.2020 (dále jen „Smlouva“), kterým se Smlouva mění ve smyslu čl. II. tohoto Dodatku.
- 1.2 Pojmy uvedené v Dodatku s velkým počátečním písmenem, které nejsou Dodatkem definovány, mají význam uvedený ve Smlouvě
- 1.3 Předmětem Dodatku jsou změny Smlouvy spočívající ve změně nákladů na realizaci Překládky.



MHMPXPL40DM4

II. Změny Smlouvy

- 2.1. V čl. 5 Smlouvy se zcela ruší odst. 5.2 a nahrazuje se novým odst. 5.2, který zní nově takto.
- „5.2 Výše skutečně provedených prací a skutečně vynaložených nákladů Překládky původně orientačně stanovených v odst. 5.2 Smlouvy na základě CTN činí kde dni uzavření Dodatku 238.453,18 Kč (dvě stě třicet osm tisíc čtyř sta padesát tři korun českých osmnáct haléřů). Tato částka zahrnuje náklady za První etapu (Projekt) i Druhou etapu (realizace). Specifikace těchto nákladů je uvedena v Příloze č. 1 Smlouvy. Náklady za První i Druhou etapu budou fakturovány jednorázově po ukončení realizace Překládky na základě Oznámení o ukončení realizace Překládky s vyčíslením skutečně vynaložených nákladů. Překládka dle Zákona o elektronických komunikacích je mimo předmět daně z přidané hodnoty.“*
- 2.2. Příloha č. 1 Dodatku „Specifikace nákladů na Překládku dle skutečnosti“ se stává novou Přílohou č. 1 Smlouvy.

III. Závěrečná ujednání

- 3.1. Stavebník potvrzuje, že mu byl v souladu s odst. 5.4 Smlouvy předložen Projekt a oznámeny Náklady Překládky stanovené na základě Projektu. Stavebník dále potvrzuje, že mu byly oznámeny náklady Překládky skutečně provedených prací a skutečně vynaložených nákladů ve výši uvedené v odst. 2.1 Dodatku, které tímto akceptuje a zavazuje se je v souladu se Smlouvou uhradit. Stavebník se tímto zároveň vzdává svého práva odstoupit od Smlouvy v souladu s odst. 9.1 Smlouvy.
- 3.2. Tento Dodatek je nedílnou součástí Smlouvy. Ostatní ustanovení Smlouvy, která nejsou tímto Dodatkem výslovně dotčena, zůstávají nadále beze změny v platnosti.
- 3.3. Smluvní strany výslovně souhlasí s tím, aby tento Dodatek byl uveden v Centrální evidenci smluv (CES) vedené hl. m. Prahou, která je veřejně přístupná a která obsahuje údaje o smluvních stranách, předmětu Dodatku, číselné označení a datum jeho podpisu. Smluvní strany prohlašují, že skutečnosti uvedené v tomto Dodatku nepovažují za obchodní tajemství ve smyslu § 504 zákona č. 89/2012 Sb., občanský zákoník, a udělují svolení k jejich užití a zveřejnění bez stanovení jakýchkoli dalších podmínek.
- 3.4. Smluvní strany berou na vědomí, že Stavebník je podle zákona č. 106/1999 Sb., o poskytování informací, povinen poskytnout třetí osobě informace a souhlasí s tím, aby veškeré informace obsažené v Dodatku byly bez výjimky poskytnuty třetím osobám, pokud o ně požádají.
- 3.5. Tento Dodatek nabývá platnosti dnem připojení platných uznávaných elektronických podpisů dle zákona č. 297/2016 Sb., o službách vytvářejících důvěru pro elektronické transakce, ve znění pozdějších předpisů (dále jen jako „Zákon o službách vytvářejících důvěru“) obou Smluvních stran, příp. jejich zástupců, do tohoto Dodatku, a to dnem připojení posledního z nich.
- 3.6. Tento Dodatek nabývá účinnosti dnem jeho uveřejnění v registru smluv podle zákona č. 340/2015 Sb., o zvláštních podmínkách účinnosti některých smluv, uveřejňování těchto smluv a o registru smluv (zákon o registru smluv), ve znění pozdějších předpisů, přičemž toto uveřejnění zajistí Stavebník.

**MHMPXPL4QDM4**

- 3.7. Na důkaz svého souhlasu s obsahem tohoto Dodatku k němu Smluvní strany připojily své uznávané elektronické podpisy podle Zákona o službách vytvářejících důvěru a určily, že tímto způsobem tento Dodatek uzavřely.
- 3.8. Smluvní strany prohlašují, že si tento Dodatek řádně přečetly, jeho obsahu porozuměly, jeho obsah je srozumitelný a určitý, že jim nejsou známy žádné důvody, pro které by tento Dodatek nemohl být řádně plněn nebo které by způsobovaly neplatnost tohoto Dodatku a že je projevem jejich pravé, svobodné a vážné vůle prosté omylu, projevené při plné způsobilosti právně jednat, a dále že tento Dodatek nebyl ujednán v rozporu se zákonem a nepříčí se dobrým mravům a veškerá prohlášení odpovídají skutečnosti, což vše níže stvrzují svými podpisy.
- 3.9. Na základě usnesení Rady hl. m. Prahy č. 509 ze dne 3.4.2023, k návrhu na svěření nevyhrazených pravomocí Rady hl. m. Prahy Magistrátu hl. m. Prahy, je uzavření tohoto Dodatku v kompetenci ředitele zadávajícího odboru Magistrátu hl. m. Prahy.

Nedílnou součástí Dodatku jsou následující přílohy:

Příloha č. 1 – Specifikace nákladů Překládky dle skutečnosti

Příloha č. 2 – XXXXXXXXXX

Za CETIN

podepsáno elektronicky

Za Stavebníka

Ing. arch. Tomáš Veselý
zástupce ředitele Magistrátu pro sekci
rozhodování o území, pověřen řízením
odboru investičního

podepsáno elektronicky

PPD - Propočet projektové dokumentace

Název stavby: VPI, PH14, TV Hloubětín, etapa 0007
 Číslo SPP prvku: 16010-058802
 Zhotovitel PD: TEMO-TELEKOMUNIKACE a.s.
 KPO:
 HOST:
 VUJ:

Technické údaje:

KMVYK:	0.110	KMP:	1.400	bytových HTS:	0
KMVYK: voz.	0.000	KMMK:	0.070	podnik. HTS:	0
km otvorů:	0.000	KMNT:	0.000	rekreač. HTS:	0
		KMTRU:	0.000	PP HR:	0
		KMOK:	0.000	PP UR:	0
		KMVL:	0.000		
		KMTRK:	0.000		

Rozdělení dle zón:

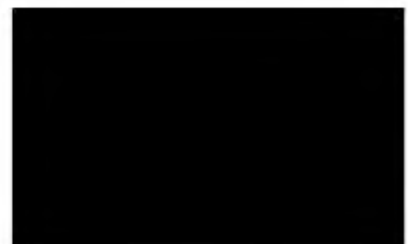
1: Nad 100 tis. obyv.			
Historické centrum	0.000 km	Městská zástavk	0.000 km
		Předměstí	0.000 km
2: Od 10 tis. do 100 tis. obyv.			
Historické centrum	0.000 km	Městská zástavk	0.000 km
		Předměstí	0.000 km
3: Od 1 tis. do 10 tis. obyv.			
Historické centrum	0.000 km	Městská zástavk	0.000 km
		Předměstí	0.000 km
4: Do 1 tis. obyv.			
Chráněná přírodní úzei	0.000 km	Ostatní terén	0.000 km

Rekapitulace nákladů:

PŘÍPRAVA	26 658,41 Kč
ZEMNÍ PRÁCE	144 635,10 Kč
MONTÁŽ	26 436,97 Kč
GEODETICKÉ PRÁCE PŘÍPRAVA	0,00 Kč
GEODETICKÉ PRÁCE REALIZACE	6 265,31 Kč
VĚCNÁ BŘEMENA PŘÍPRAVA	7 603,30 Kč
VĚCNÁ BŘEMENA REALIZACE	15 836,11 Kč
PROVOZNÍ PRÁCE	0,00 Kč
MATERIÁL DOD. CETIN	0,00 Kč
MATERIÁL VYŘAZENÝ	0,00 Kč
MATERIÁL ZHOTOVITELE - Vykazovaný	11 017,98 Kč
MATERIÁL ZHOTOVITELE - Nevykazovaný	0,00 Kč
POPLATKY	0,00 Kč

Celkové náklady: 238 453,18 Kč

STAVEBNÍ ČINNOST	191 616,39 Kč
NESTAVEBNÍ ČINNOST	46 836,79 Kč



Seznam položek

Číslo SAP	Stavební činnost	Název položky	Množství
PŘÍPRAVA			
958084		Návrh cenový a technický	1.00 ks
953634		Projekt tlkm liniové metalické sítě	15036.24 JV
ZEMNÍ PRÁCE			
954970 S		Pokládka PE nebo vrapované chráničky	40.00 m
958327 S		Rýha bez povrchu 35/70 -100	50.00 m
952346 S		Rýha v chodníku l.asf.35/50-70rozš.o10cm	180.00 m
954951 S		Rýha v chodníku litý asfalt 35/50-70	60.00 m
955053 S		Vytyčení trasy v zastavěném terénu	82.00 m
MONTÁŽ			
955029 S		Demontáž úložných kabelů do15 XN	180.00 m
952649 S		Měření stejnosměrné během stavby- první čtyřka	1.00 ks
952650 S		Měření stejnosměrné během stavby - další čtyřka	9.00 ks
952644 S		Měření střídavé během stavby - další čtyřka	9.00 ks
952643 S		Měření střídavé během stavby - první čtyřka	1.00 ks
952647 S		Měření útlumu během stavby- první čtyřka	1.00 ks
954999 S		Montáž jedné čtyřky s jednostr.číslování	20.00 ks
955282 S		Montáž spojky smrštiteľné nad 50 čtyřek	1.00 ks
955281 S		Montáž spojky smrštiteľné do 50 čtyřek	2.00 ks
954990 S		Montáž úložných kabelů do 15 XN	230.00 m
958469 S		Uvedení stavby do provozu	5262.56 JV
kolaudace			
958556 S		Zpracování dok. skut. provedení nad 50 m	1.00 ks
955066 S		Zrušení spojky smrštiteľné do 50 čtyř.	1.00 ks
GEODETICKÉ PRÁCE REALIZACE			
956284 S		Zaměření trasy pro stavbu do 100m	1.00 ks
VĚCNÁ BŘEMENA PŘÍPRAVA			
955313		Uzavření sml. o SB o VBŘ	2.00 ks
VĚCNÁ BŘEMENA REALIZACE			
958747 S		Plán geom.pro VBŘ do 200m vč.(kus=100m)	1.00 ks
955315		Uzavření sml.na zákl.SSB a přípr.vkl.VBŘ	2.00 ks
958085		Zajištění vkladu/výmazu věcného břemene do/z KN	2.00 ks
958459		Zápis dokumentu do systému Objednatele	2.00 ks

Limitka materiálu

Číslo SAP	Stavební činnost	Název položky	Množství
MATERIÁL ZHOTOVITELE - Vykazovaný			
303918 S		Deska krycí plast. 300x1000 mm	60.00 ks
303813 S		Fólie výstražná 330mm PE oranžová	230.00 m
300106 S		Kabel plastový TCEPKPFLE 10x4x0,4	70.00 m
320879 S		Materiál pro tratě síťové	1527.00 ks
302550 S		Mini Marker 1401 3M Ball	2.00 ks
312425 S		Modul konektor. 9700-10P	4.00 ks
320312 S		Souprava odbočovací BOKT-5S-43/8-75/15	1.00 ks
312863 S		Spojka kabelová XAGA 500 43/8-300/FLECZ	2.00 ks
312889 S		Spojka kabelová XAGA 500 75/15- 400/FLE	1.00 ks

302361 S

Trubka vrapovaná 50/40 s lankem

40.00 m

POVĚŘENÍ

Obchodní korporace **CETIN a.s.**, se sídlem Českomoravská 2510/19, Libeň, 190 00 Praha 9, IČ 04084063, zapsaná v obchodním rejstříku vedeném Městským soudem v Praze, spisová značka B 20623 („**Společnost**“), zastoupená níže podepsanými členy představenstva, tímto pověřuje zaměstnance pana



adresa pro doručování: CETIN a.s., se sídlem Českomoravská 2510/19,
Libeň, 190 00 Praha 9, ID datové schránky: qa7425t

k tomu, aby za Společnost:

- činil jednání týkající se zřizování a provozování veřejné komunikační sítě ve smyslu zákona č. 127/2005 Sb., o elektronických komunikacích a o změně některých souvisejících zákonů, jednal s příslušnými orgány státní správy a samosprávy, s orgány činnými v trestním řízení, s pojišťovnami a likvidátory škod, stavebními úřady a s vlastníky nemovitosti dotčených výstavbou a provozem veřejné telekomunikační sítě, případně majetkovými správci či uživateli těchto nemovitostí, zastupoval Společnost v souvisejících správních řízeních,
- uzavíral smlouvy o budoucích smlouvách o zřízení věcného břemene dle ustanovení § 1785 a násl. občanského zákoníku a smlouvy o zřízení (nebo zániku) práv odpovídajících věcnému břemenu dle ustanovení § 1257 a násl. občanského zákoníku v návaznosti na ustanovení § 104 odst. 3 zákona č. 127/2005 Sb.,
- podepisoval a podával návrhy na vklad (nebo výmaz) práv odpovídajících věcným břemenům do katastru nemovitostí dle § 6 a násl. zákona č. 256/2013 Sb., o katastru nemovitostí (katastrální zákon) a následně Společnost zastupoval v řízení o povolení vkladu (nebo výmazu) práv odpovídajících věcným břemenům do katastru nemovitostí,
- podepisoval a podával návrhy na zahájení řízení o omezení vlastnického práva k pozemkům a stavbám zřízením věcného břemene rozhodnutím stavebního úřadu ve smyslu § 104 odst. 4 zákona č. 127/2005 Sb., a § 18 a násl. zákona č. 184/2006 Sb., zákon o vyvlastnění a následně Společnost v těchto řízeních a zřízení věcného břemene zastupoval,
- uzavíral smlouvy o umístění zařízení veřejné komunikační sítě, smlouvy nájemní a podnájemní k cizím nemovitostem pro účely výstavby, umístění a provozu veřejné komunikační sítě,
- uzavíral smlouvy o nájmu prostor za účelem umístění komunikačního vedení a zařízení ve vlastnictví Společnosti, např. rozvaděč typu ÚR+SR a kabelové lávky nebo žlaby,
- projednával smlouvy o pronájmu komunikačních vedení v prostorách a majetku jiných subjektů,
- projednával smlouvy o využití podpěr ve vlastnictví třetích osob pro nadzemní komunikační síť Společnosti,

- zastupoval Společnost ve správních řízeních, včetně veškerých rozhodnutích ve věci odvolacího řízení, souvisejících se zajišťováním sítí, poskytováním služeb a provozováním přístrojů elektronických komunikací,
- jednal a uzavíral smlouvy o nájmu nebo nákupu sítí elektronických komunikací od jiných osob,
- uzavíral nájemní nebo podnájemní smlouvy na užívání anténních stožárů nebo nosičů (konstrukcí) veřejné komunikační sítě náležející Společnosti za účelem umístění technologických prvků třetí osoby bez možnosti přístupu k síti nebo službám elektronických komunikací Společnosti,

a to vše včetně jednání, která mají za následek změnu nebo zrušení shora uvedených právních vztahů.

Zaměstnanec je ve výše uvedených záležitostech oprávněn Společnost zavazovat. Maximální hodnota závazku, který může Zaměstnanec za Společnost převzít, činí v každém případě částku **200.000,- Kč** (slovy: dvě stě tisíc korun českých).

Dále je oprávněn jednat a uzavírat smlouvy o realizaci, jejich předmětem je provedení překládky veřejné komunikační sítě Společnosti pro stavebníka ve smyslu ustanovení § 104 odst. 17 zák. č. 127/2005. Maximální hodnota závazku, který může Zaměstnanec za Společnost převzít, činí v každém případě částku **500.000,- Kč** (slovy: pět set tisíc korun českých). Zároveň je oprávněn projednávat jiné smlouvy, jejichž předmětem je zajištění zákonných předpokladů pro provedení Překládky a dále zajištění práv a zájmů Společnosti, jako vlastníka překládané veřejné komunikační sítě, v souvislosti s provedením Překládky pro stavebníka třetí osobou, které nejsou uvedeny výše.

Finanční limit se posuzuje dle následujících kritérií:

- a) dle konkrétní částky uvedené ve smlouvě, kterou má dle smlouvy jednorázově uhradit Společnost nebo
- b) dle souhrnné částky, kterou se Společnost zavazuje hradit po dobu, po kterou má smlouva trvat nebo po níž smlouvu nelze vypovědět anebo
- c) dle nejvyšší částky připadající na období jakéhokoli 1 roku v průběhu předpokládané platnosti smlouvy.

V případě možnosti rozdílných výkladů se smlouva vždy posuzuje podle výkladu, jehož výsledkem je vyšší částka. V případě změny výše uvedených právních vztahů se splnění výše uvedeného finančního limitu určuje dle peněžitě částky odpovídající závazku přijatému Společností či novým způsobem upravenému v dohodě o změně smlouvy (dodatku) za dobu trvání závazku počínaje účinností dodatku. Pro účely zrušení výše uvedených právních vztahů se splnění výše uvedeného finančního limitu určuje dle peněžitě částky odpovídající zrušenému závazku.

Zaměstnanec je dále oprávněn v souvislosti s výše uvedeným nahlížet do veškerých souvisejících spisů a dokumentace v držení jak orgánů veřejné moci, tak i soukromých osob, a pořizovat z takových spisů a dokumentace výpisy a opisy, jakož i činit další úkony, včetně přijímání písemností, nezbytné k zabezpečení práv a povinností Společnosti a to na území České republiky.

Toto pověření je platné do 10.6.2023. Jeho platnost rovněž končí ukončením pracovního poměru.

V Praze dne uvedeného na obrazu elektronického podpisu níže.

CETIN a.s.

Představenstvo

Toto pověření je elektronicky podepsáno, obraz elektronického podpisu naleznete níže, metadata užitých certifikátů jsou obsažena ve vlastnostech dokumentu.

